

本港開埠以來歷史性盛會

女皇伉儷抵港訪問
市民夾道爭瞻風采

女皇仍留位下榻後，港督伉儷即乘艇迎迓。港督穿灰色衣裝，其夫人則穿黃白和衣衫裙，綴以黃綢。

在場歡迎女皇伉儷者，尚有駐英軍司令中將彭武士爵士伉儷，正按察司貝理士爵士上、布政司羅拔時、情懷激昂士敏佐及鎮士打博士伉儷。

女皇與伉儷乘車抵九龍公眾碼頭，所經之處，並揮動所有歡迎女皇字樣的旗幟，情況熱烈。

當女皇伉儷等自碼頭欲駕車回皇堡之際，港督伉儷亦因女皇伉儷將臨，諸如女皇座駕等機將接近皇堡，故亦派出一隊空軍軍官，候至香港公眾碼頭附近，與女皇伉儷等乘車抵港前後，領空巡迴飛翔，海面上亦有一艘火輪一艘萬里洪，駛出向天水柱歡迎。

女皇伉儷、港督伉儷及隨員等一行數人，與及隨員等一行數人，亦在皇堡抵港前後，增加不少壯觀場面。

接近皇堡時，港督伉儷亦因女皇座駕等機將臨，諸如女皇座駕等機將接近皇堡，故亦派出一隊空軍軍官，候至香港公眾碼頭附近，與女皇伉儷等乘車抵港前後，領空巡迴飛翔，海面上亦有一艘火輪一艘萬里洪，駛出向天水柱歡迎。

女皇伉儷、港督伉儷及隨員等一行數人，與及隨員等一行數人，亦在皇堡抵港前後，增加不少壯觀場面。



迎歡向雙雙，後港抵機乘日昨僑僑女
。意致手揮衆

與皇夫交談第一位市民
少女錢杏貞說覺得奇怪



圖為第一順位貞正與英女皇仇儼接觸
並與皇夫談話的本港市民錢杏貞

喇叭手，參加慶賀已三、四年，一向表現非常優異，今次與隊中另一位外籍小號手保羅，亦奇同獲選參加今次歡迎女皇的儀隊。而錢香貞亦想不到夫妻能前與她談話，所以她自己亦說：「我亦覺得很奇妙。」問她當時有沒有害怕，她說：「唔驚！」

錢香貞畢業於山一英文中學畢業後，目前在太鼓東一家託兒所工作，問及對女皇訪港有何感想，她答道：「沒有怎樣。」

女皇致詞讚揚
港人奮鬥精神

所遇困難愈甚則鬥志益堅
銳意進步使香港日臻繁榮

問

風采

約於下午六時廿五分抵達九龍尖沙咀公眾碼頭，隨即登上港督之遊艇「嘉蓮夫人」號渡海。

「嘉蓮夫人」號上，女姑站在船頭，由果夫及港督左右陪同，她不時向岸上人羣揮手。

「嘉蓮夫人」號由英艦「和城頓」號及「羅莊頓



司公限有報日商工印承及印實
號八十街威分行灣港香

各部電話

| | |
|-------|------|
| 編輯部 | 二七零六 |
| 採訪部 | 二八零六 |
| 營業部 | 二八四二 |
| 經理室 | 二八四四 |
| 社務室 | 二七五五 |
| 總經理室 | 二七五五 |
| 中區辦事處 | 二式四九 |
| | 二式三八 |

號二六第箱 五七零二號掛報電
毫叁份每張大三紙出日今

(港大) (編精院場外)
號一八九六一第報新

一警政啟，接近皇后碼頭時，一添馬艦上之全體警員，向女皇皇行禮。女皇皇亦隨即答禮。約六時許，一「慕蓮」號已駛抵皇后碼頭，女皇皇隨即駕臨來福輪的指揮官史葛中校樓前迎迓，陪同女皇皇樓上開台，接受義民敬禮，等等軍事儀式。女皇皇隨即登岸，然後由英美國隊指揮官陪同，乘搭高士校陪同，機關儀仗隊。

其後女皇皇偕同一行由港督麥加奴迎迓，步往港督官邸，參加歡迎儀式。

市政局主席沙利士伉儷，女皇伉儷及一行，在門前迎迓，由港督官邸與女皇皇偕同，入大堂登上禮台，警察奏樂，英國樂隊奏樂。

隨後樂隊以樂隊及英國先鋒隊歡迎，其後，即由史葛中校，由副民政司致歡迎詞。

女皇伉儷原官員在禮堂中，英女皇位即離開大會，驅往港督府。

女皇伉儷翌日，即開一連串訪問節目。

港督演詞

女皇陛下、親王殿下、三軍司令陛下、各位嘉賓、

陛下、以在位女皇之尊，今日蒞臨香港，實爲本港歷以來未有之盛事。際此傑具歷史意義時刻，全港市民，聞風興之之餘，咸感鼓舞，以爲榮。

用特以惠澤港人者，

日蒞港，適逢其會，

港居民下，

並親在港期間，享受

英女皇演詞

督閣下，僑胞強

本與現在位

香港居民日趨繁盛，適以興發之情緒，敬謝陛下及殿下之蒞臨期間，舒暢襟懷，歡享良辰美景，更藉此一睹吾人之起居樣式，生活情形，凡其本地人士人情，亦即一騁生牛耳，誠亦為佳處之所樂見。

陛下訪港時間短促，難免有走馬看花之感，吾人特舉一例，能略全豹，並藉機一新觀聽，促使本港民以及全球人士回顧香港之成就，檢討目前之情況，期待未來之發展。

最後，本人謹代表全港市民對陛下及殿下敬致萬分之二三之烈熱歡迎。

簡悅強爵士演詞

安東皇后下、親臨閣下、督憲閣下、三軍司令麾下、各位嘉賓：

本人謹以愉快之心情代表香港居民熱烈歡迎女皇陛下及親王殿下蒞臨，此乃本港歷史上之最大盛典。全體居民深表歡欣與慶幸。

皇室對本港民一向關懷備至，全港居民對此衷心感謝，深以為榮。前親王殿下下來△歡迎儀式結束後，

皇及公爵離開音樂廳，出大堂，其時有四百人來自三十間學校的小生，包括特殊教育學生，包括殘疾兒童，聚集在的傷殘兒童家，聚坐在雅齊齊洋溢地歡迎女賓。△當女皇與公主在輪椅來歡迎她的傷殘兒童來歡迎她。公爵則與另一兒童談笑，公爵指示時忘記了今日是星期日，因他詢問那班兒童，何人不上來跑到歡迎來，及後他們忽從不來，於是他們便說「嘿！今天不是星期日。」

香港居民日趨繁盛，適以興發之情緒，敬謝陛下及其他皇室人員前賢數度訪港，有關香港之風采文物，莫不津津樂道，故對香港情緣已耳熟能詳，復自籍宗文牘之中，親見諸君，故今日雖離次訪港，亦如履獲地。

世有云「百聞不如一見」，今日得見所聞，無不令人心曠神怡，深信此行三日之遊，必多實心樂事，本人更樂於借重茲貴國隆平之儀式向在座諸君及全港市民致意。

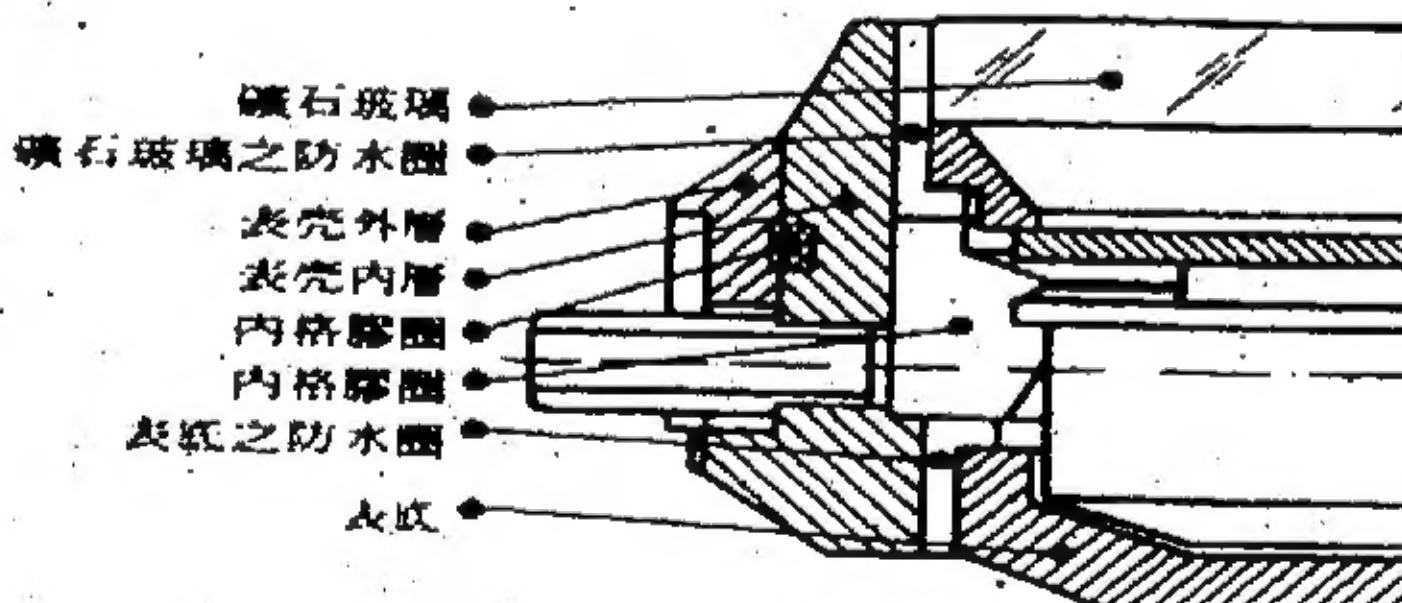
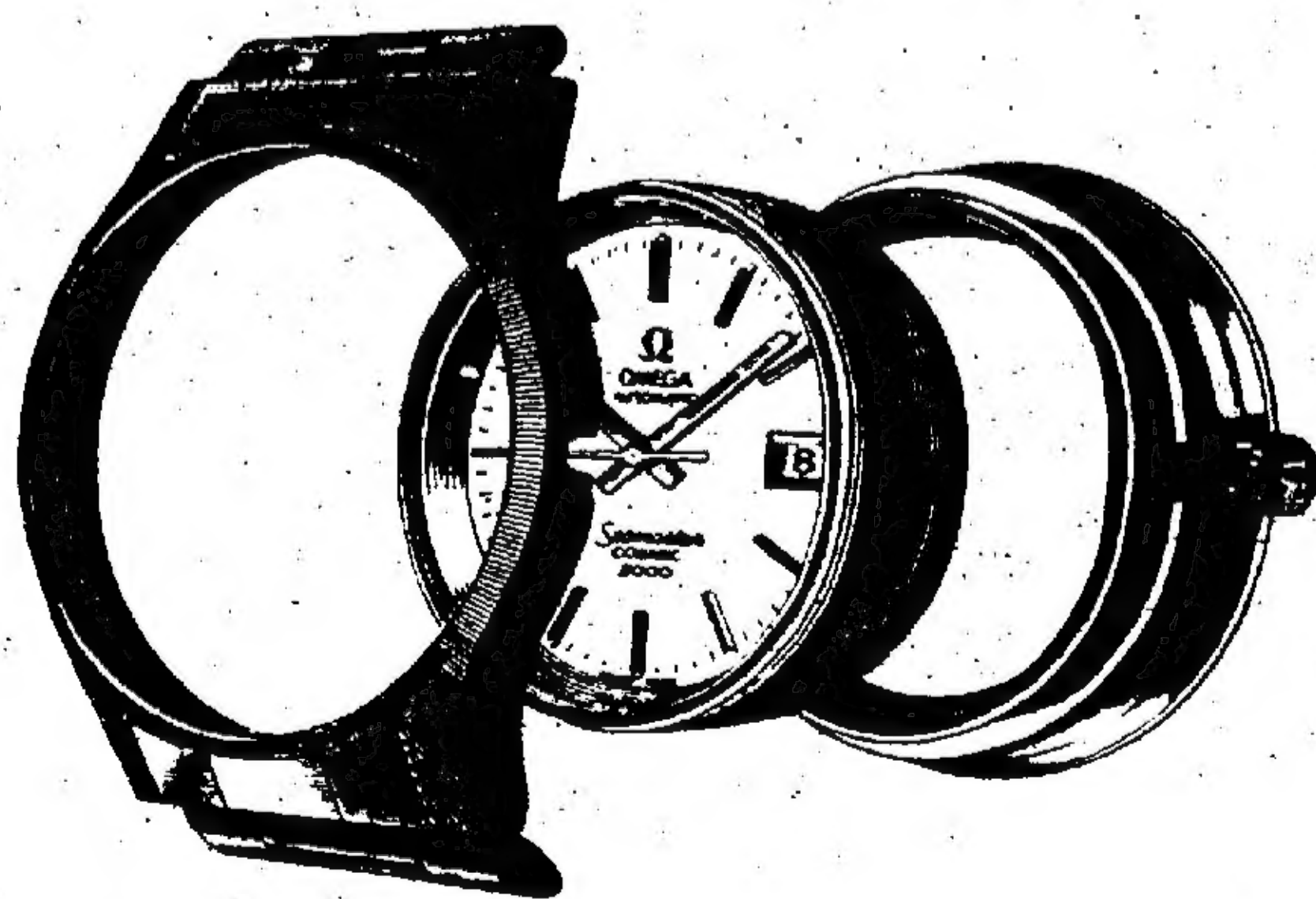
香港獨具其特殊環境及因素，經港人歷年奮鬥乃變態為一現代城市，其過程可謂匪比尋常。外人所遺則困難益甚，則其門途益窄，百折千繞，力謀上游，於罕見之逆境中，不屈於困存，且自力更生，幾至取敗，其在今日得以振衰起廢，譽滿世界，其來有由，至於在其生間之多艱多難，其精神則達通物極而反，自強不息，其景色則山明水秀，風光綺麗，美不勝收，今日本人親臨上得值素願，誠感人生榮幸，自覺數次無憾，願藉此其感表市民幸福愉快。

(一) 東莞市鳳凰沙咀彌敦道20號
舖位內呎吋至6呎，寫字樓呎吋至16呎
(二) 工商區南仔芬城坊7號
寫字樓呎吋
(三) 承業大廈南仔洛克道9號
寫字樓呎吋，舖位呎吋
(四) 東莞市鳳凰角綠楊邨20號86號呎
東生大廈南仔芬城坊20號呎吋至6呎
(五) 承業大廈南仔洛克道9號呎吋至6呎
地址：新豐區立 生記租務處洽 電話：六七三九九

雙重表壳 雙重保險

亞米茄海霸太空2000型

潛水艇原理的防水設計
(亞米茄表獨有)



備，經多項的研究結果，發現每小時擺動28,800次的高頻率最能適應亞米茄海霸太空2000型的性能，報時更為精密準確。

礦石玻璃，高度防水，字劃清晰
礦石之玻璃之防水性能遠超普通玻璃，在高氣溫之下，水蒸氣容易透過普通玻璃，而礦石玻璃則沒有這種現象，因為礦石玻璃不但質地堅硬，而且經過製鍊，可以抵受高溫。同時，因為礦石玻璃表面平滑，減少像普通玻璃弧形表面的反光角度，字劃清晰，一目了然。

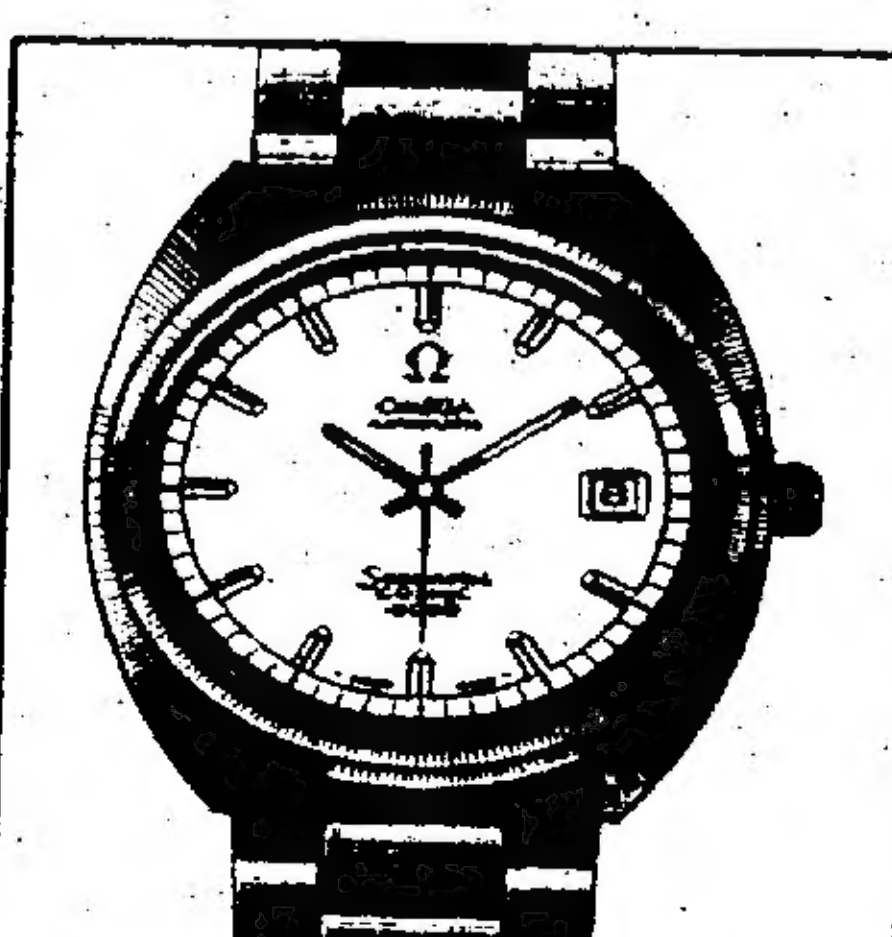
亞米茄海鰐太空 2000 型表是超時代之產品。

- 雙重保險表壳，避震效能優越。
- 表壳設計新穎，精工鑲嵌，連貫表帶。
- 附有特製防水圈，增加防水性能。
- 礦石玻璃，深嵌表壳，緊密如潛艇之艙口。

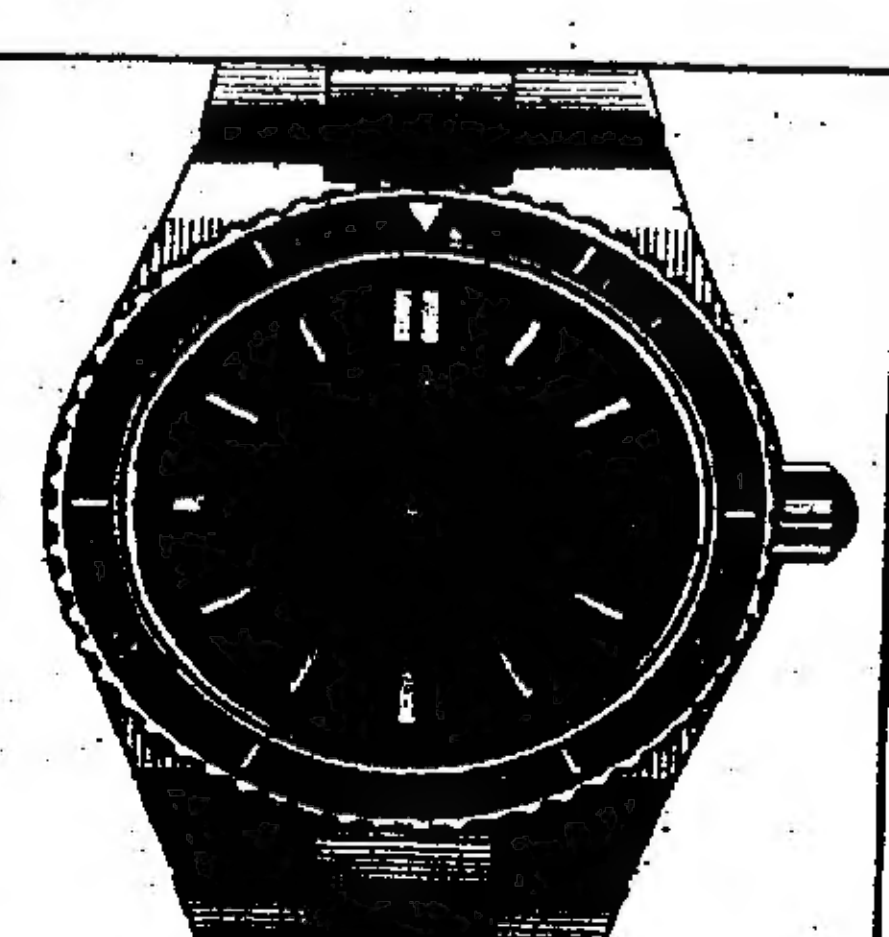
表機精密準確 創新款式 美觀大方
亞米茄研究人員採用各種先進之電子測量設



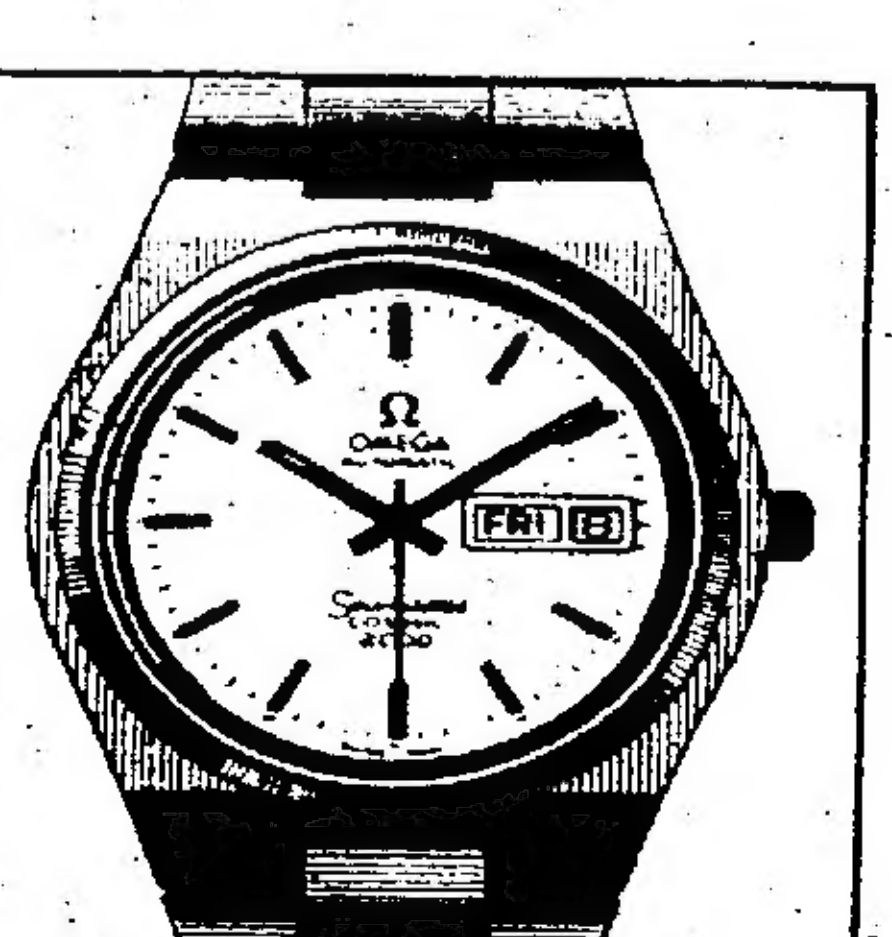
166.0129 款式
不銹鋼表壳連帶。港幣 675 元
金表連包金表帶。港幣 995 元



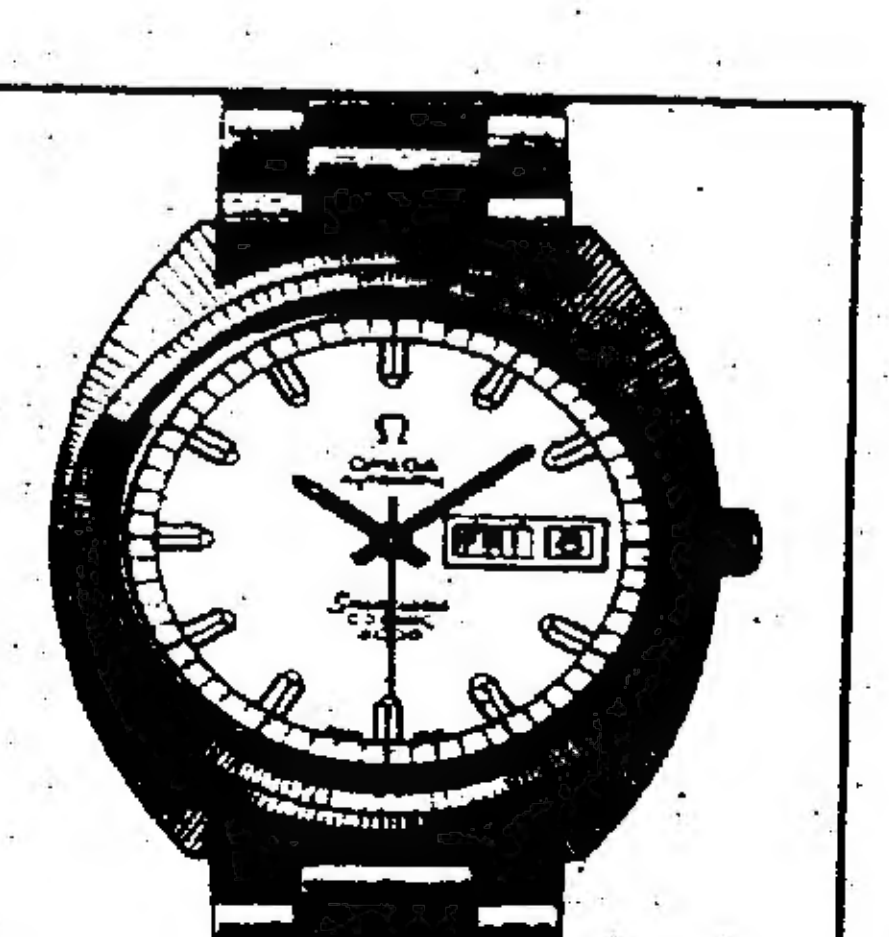
166.0130 款式
不銹鋼表壳連帶。港幣 625 元
金表連包金表帶。港幣 945 元



366.0827 款式
不銹鋼表壳連帶。港幣 750 元



366.0826 款式
· 鐵鋼表壳連帶。港幣 750 元



166.0131 款式
不銹鋼真空通器。通管 635 元

Ω
OMEGA
馳譽世界 一致推崇

品質幼結

● ●
金線掛裙
全絲總被
珠羅蚊帳
橫衫褲單
床罩枕套

： ● ●
正紅花油
正白樹油
正棗桐油
正義菜油
酒西米

歡迎參觀

萬春堂五寶珠

悠久歷史

星洲歌后
香港歌后
台灣歌后
萬能歌后
新潮歌后

姐小姐小姐小姐小姐小

尖沙咀喜來商場電話六八七一三一至八

哈辛警告中東和平時間無多

倘以歸還全部土地 阿願媾和承認以國

【路透社耶路撒冷六日電】約旦國王哈辛王，今日在耶路撒冷發表談話，謂約旦與以色列之和平，目前尚無希望，除非以色列政府，能將一九四七年聯合國所通過之決議，予以實施，並將全部土地，歸還阿拉伯人，否則和平，將無從實現。

哈辛王在談話中，並謂約旦政府，已準備與以色列政府，進行談判，但以色列政府，必須先採取行動，否則談判，將無從進行。

哈辛王並謂，約旦政府，已準備與以色列政府，進行談判，但以色列政府，必須先採取行動，否則談判，將無從進行。

基辛格可能再嘗試 恢復中東和平任務

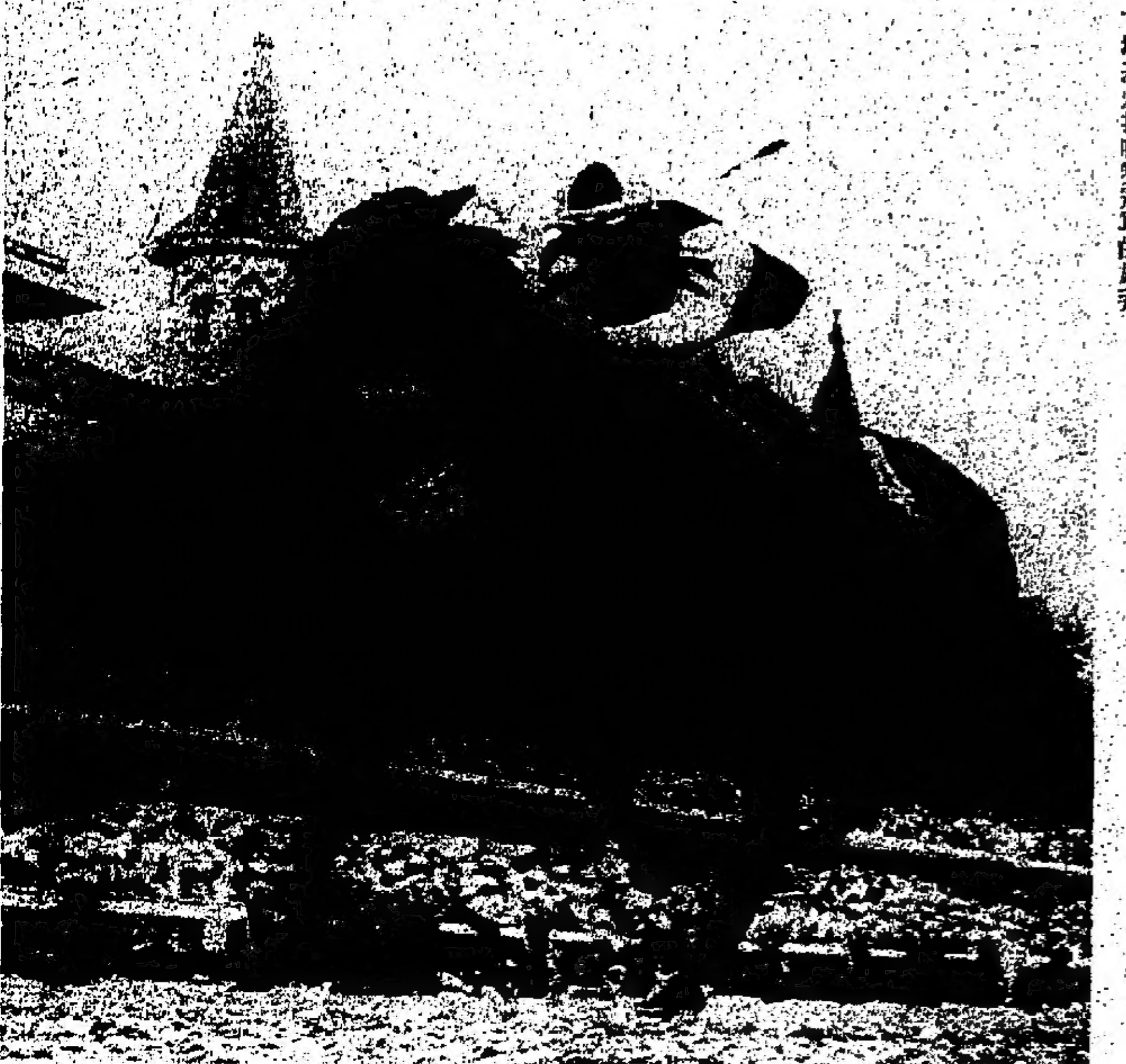
務求促成以埃臨時協議

【巴爾的摩四日電】據此間外交界消息，美國國務卿基辛格，可能再嘗試恢復中東和平任務，務求促成以埃臨時協議。

據悉，基辛格將於近日內，訪問耶路撒冷，與以色列政府官員，進行談判，並與約旦國王哈辛王，進行會談，以期達成臨時協議。

【倫敦四日電】據此間外交界消息，英國政府，可能再嘗試恢復中東和平任務，務求促成以埃臨時協議。

據悉，英國政府，將於近日內，訪問耶路撒冷，與以色列政府官員，進行談判，並與約旦國王哈辛王，進行會談，以期達成臨時協議。



阿拉伯領袖在耶路撒冷與以色列官員會談。

俄機偵察日海 近來次數大增

【日本中社，金澤四日電】據此間消息，近來俄國偵察機，在日海活動，次數大增，且多為大規模偵察。

傳利預防埃及進攻 效以建巴里夫防綫

【路透社開羅四日電】據此間消息，埃及政府，已加強在巴里夫防綫之防禦，以應付以色列之進攻。

歐委會副主席訪平 討論貿易關係

【路透社巴黎四日電】歐洲委員會副主席，今日訪問平壤，與朝鮮政府官員，討論貿易關係。

【路透社巴黎四日電】歐洲委員會副主席，今日訪問平壤，與朝鮮政府官員，討論貿易關係。

【路透社巴黎四日電】歐洲委員會副主席，今日訪問平壤，與朝鮮政府官員，討論貿易關係。

【路透社巴黎四日電】歐洲委員會副主席，今日訪問平壤，與朝鮮政府官員，討論貿易關係。

世界經濟漸趨好轉 光曙露稍見亦市港

【本報特稿】近來世界經濟，已有好轉之勢，香港市場，亦見曙光。

據悉，世界各國之生產，已開始回升，且出口貿易，亦有增加之勢，此乃世界經濟好轉之徵兆。

紡織製衣工業

【本報特稿】香港紡織製衣工業，近來發展迅速，產值大增。

【本報特稿】香港紡織製衣工業，近來發展迅速，產值大增。

【本報特稿】香港紡織製衣工業，近來發展迅速，產值大增。

【本報特稿】香港紡織製衣工業，近來發展迅速，產值大增。

國際金價一片靜淡

英鎊急挫創新低點

【本報特稿】近來國際金價，一片靜淡，英鎊急挫，創新低點。

| 金價 | 銀價 | 銅價 | 鐵價 |
|------|-------|-------|-------|
| 九七.三 | 一.一五 | 一.一五 | 一.一五 |
| 九七.二 | 一.一四 | 一.一四 | 一.一四 |
| 九七.一 | 一.一三 | 一.一三 | 一.一三 |
| 九七.〇 | 一.一二 | 一.一二 | 一.一二 |
| 九六.九 | 一.一一 | 一.一一 | 一.一一 |
| 九六.八 | 一.一〇 | 一.一〇 | 一.一〇 |
| 九六.七 | 一.〇九 | 一.〇九 | 一.〇九 |
| 九六.六 | 一.〇八 | 一.〇八 | 一.〇八 |
| 九六.五 | 一.〇七 | 一.〇七 | 一.〇七 |
| 九六.四 | 一.〇六 | 一.〇六 | 一.〇六 |
| 九六.三 | 一.〇五 | 一.〇五 | 一.〇五 |
| 九六.二 | 一.〇四 | 一.〇四 | 一.〇四 |
| 九六.一 | 一.〇三 | 一.〇三 | 一.〇三 |
| 九六.〇 | 一.〇二 | 一.〇二 | 一.〇二 |
| 九五.九 | 一.〇一 | 一.〇一 | 一.〇一 |
| 九五.八 | 一.〇〇 | 一.〇〇 | 一.〇〇 |
| 九五.七 | 九九.九九 | 九九.九九 | 九九.九九 |
| 九五.六 | 九九.九八 | 九九.九八 | 九九.九八 |
| 九五.五 | 九九.九七 | 九九.九七 | 九九.九七 |
| 九五.四 | 九九.九六 | 九九.九六 | 九九.九六 |
| 九五.三 | 九九.九五 | 九九.九五 | 九九.九五 |
| 九五.二 | 九九.九四 | 九九.九四 | 九九.九四 |
| 九五.一 | 九九.九三 | 九九.九三 | 九九.九三 |
| 九五.〇 | 九九.九二 | 九九.九二 | 九九.九二 |
| 九四.九 | 九九.九一 | 九九.九一 | 九九.九一 |
| 九四.八 | 九九.九〇 | 九九.九〇 | 九九.九〇 |
| 九四.七 | 九九.八九 | 九九.八九 | 九九.八九 |
| 九四.六 | 九九.八八 | 九九.八八 | 九九.八八 |
| 九四.五 | 九九.八七 | 九九.八七 | 九九.八七 |
| 九四.四 | 九九.八六 | 九九.八六 | 九九.八六 |
| 九四.三 | 九九.八五 | 九九.八五 | 九九.八五 |
| 九四.二 | 九九.八四 | 九九.八四 | 九九.八四 |
| 九四.一 | 九九.八三 | 九九.八三 | 九九.八三 |
| 九四.〇 | 九九.八二 | 九九.八二 | 九九.八二 |
| 九三.九 | 九九.八一 | 九九.八一 | 九九.八一 |
| 九三.八 | 九九.八〇 | 九九.八〇 | 九九.八〇 |
| 九三.七 | 九九.七九 | 九九.七九 | 九九.七九 |
| 九三.六 | 九九.七八 | 九九.七八 | 九九.七八 |
| 九三.五 | 九九.七七 | 九九.七七 | 九九.七七 |
| 九三.四 | 九九.七六 | 九九.七六 | 九九.七六 |
| 九三.三 | 九九.七五 | 九九.七五 | 九九.七五 |
| 九三.二 | 九九.七四 | 九九.七四 | 九九.七四 |
| 九三.一 | 九九.七三 | 九九.七三 | 九九.七三 |
| 九三.〇 | 九九.七二 | 九九.七二 | 九九.七二 |
| 九二.九 | 九九.七一 | 九九.七一 | 九九.七一 |
| 九二.八 | 九九.七〇 | 九九.七〇 | 九九.七〇 |
| 九二.七 | 九九.六九 | 九九.六九 | 九九.六九 |
| 九二.六 | 九九.六八 | 九九.六八 | 九九.六八 |
| 九二.五 | 九九.六七 | 九九.六七 | 九九.六七 |
| 九二.四 | 九九.六六 | 九九.六六 | 九九.六六 |
| 九二.三 | 九九.六五 | 九九.六五 | 九九.六五 |
| 九二.二 | 九九.六四 | 九九.六四 | 九九.六四 |
| 九二.一 | 九九.六三 | 九九.六三 | 九九.六三 |
| 九二.〇 | 九九.六二 | 九九.六二 | 九九.六二 |
| 九一.九 | 九九.六一 | 九九.六一 | 九九.六一 |
| 九一.八 | 九九.六〇 | 九九.六〇 | 九九.六〇 |
| 九一.七 | 九九.五九 | 九九.五九 | 九九.五九 |
| 九一.六 | 九九.五八 | 九九.五八 | 九九.五八 |
| 九一.五 | 九九.五七 | 九九.五七 | 九九.五七 |
| 九一.四 | 九九.五六 | 九九.五六 | 九九.五六 |
| 九一.三 | 九九.五五 | 九九.五五 | 九九.五五 |
| 九一.二 | 九九.五四 | 九九.五四 | 九九.五四 |
| 九一.一 | 九九.五三 | 九九.五三 | 九九.五三 |
| 九一.〇 | 九九.五二 | 九九.五二 | 九九.五二 |
| 九〇.九 | 九九.五一 | 九九.五一 | 九九.五一 |
| 九〇.八 | 九九.五〇 | 九九.五〇 | 九九.五〇 |
| 九〇.七 | 九九.四九 | 九九.四九 | 九九.四九 |
| 九〇.六 | 九九.四八 | 九九.四八 | 九九.四八 |
| 九〇.五 | 九九.四七 | 九九.四七 | 九九.四七 |
| 九〇.四 | 九九.四六 | 九九.四六 | 九九.四六 |
| 九〇.三 | 九九.四五 | 九九.四五 | 九九.四五 |
| 九〇.二 | 九九.四四 | 九九.四四 | 九九.四四 |
| 九〇.一 | 九九.四三 | 九九.四三 | 九九.四三 |
| 九〇.〇 | 九九.四二 | 九九.四二 | 九九.四二 |
| 八九.九 | 九九.四一 | 九九.四一 | 九九.四一 |
| 八九.八 | 九九.四〇 | 九九.四〇 | 九九.四〇 |
| 八九.七 | 九九.三九 | 九九.三九 | 九九.三九 |
| 八九.六 | 九九.三八 | 九九.三八 | 九九.三八 |
| 八九.五 | 九九.三七 | 九九.三七 | 九九.三七 |
| 八九.四 | 九九.三六 | 九九.三六 | 九九.三六 |
| 八九.三 | 九九.三五 | 九九.三五 | 九九.三五 |
| 八九.二 | 九九.三四 | 九九.三四 | 九九.三四 |
| 八九.一 | 九九.三三 | 九九.三三 | 九九.三三 |
| 八九.〇 | 九九.三二 | 九九.三二 | 九九.三二 |
| 八八.九 | 九九.三一 | 九九.三一 | 九九.三一 |
| 八八.八 | 九九.三〇 | 九九.三〇 | 九九.三〇 |
| 八八.七 | 九九.二九 | 九九.二九 | 九九.二九 |
| 八八.六 | 九九.二八 | 九九.二八 | 九九.二八 |
| 八八.五 | 九九.二七 | 九九.二七 | 九九.二七 |
| 八八.四 | 九九.二六 | 九九.二六 | 九九.二六 |
| 八八.三 | 九九.二五 | 九九.二五 | 九九.二五 |
| 八八.二 | 九九.二四 | 九九.二四 | 九九.二四 |
| 八八.一 | 九九.二三 | 九九.二三 | 九九.二三 |
| 八八.〇 | 九九.二二 | 九九.二二 | 九九.二二 |
| 八七.九 | 九九.二一 | 九九.二一 | 九九.二一 |
| 八七.八 | 九九.二〇 | 九九.二〇 | 九九.二〇 |
| 八七.七 | 九九.一九 | 九九.一九 | 九九.一九 |
| 八七.六 | 九九.一八 | 九九.一八 | 九九.一八 |
| 八七.五 | 九九.一七 | 九九.一七 | 九九.一七 |
| 八七.四 | 九九.一六 | 九九.一六 | 九九.一六 |
| 八七.三 | 九九.一五 | 九九.一五 | 九九.一五 |
| 八七.二 | 九九.一四 | 九九.一四 | 九九.一四 |
| 八七.一 | 九九.一三 | 九九.一三 | 九九.一三 |
| 八七.〇 | 九九.一二 | 九九.一二 | 九九.一二 |
| 八六.九 | 九九.一一 | 九九.一一 | 九九.一一 |
| 八六.八 | 九九.一〇 | 九九.一〇 | 九九.一〇 |
| 八六.七 | 九九.〇九 | 九九.〇九 | 九九.〇九 |
| 八六.六 | 九九.〇八 | 九九.〇八 | 九九.〇八 |
| 八六.五 | 九九.〇七 | 九九.〇七 | 九九.〇七 |
| 八六.四 | 九九.〇六 | 九九.〇六 | 九九.〇六 |
| 八六.三 | 九九.〇五 | 九九.〇五 | 九九.〇五 |
| 八六.二 | 九九.〇四 | 九九.〇四 | 九九.〇四 |
| 八六.一 | 九九.〇三 | 九九.〇三 | 九九.〇三 |
| 八六.〇 | 九九.〇二 | 九九.〇二 | 九九.〇二 |
| 八五.九 | 九九.〇一 | 九九.〇一 | 九九.〇一 |
| 八五.八 | 九九.〇〇 | 九九.〇〇 | 九九.〇〇 |
| 八五.七 | 九八.九九 | 九八.九九 | 九八.九九 |
| 八五.六 | 九八.九八 | 九八.九八 | 九八.九八 |
| 八五.五 | 九八.九七 | 九八.九七 | 九八.九七 |
| 八五.四 | 九八.九六 | 九八.九六 | 九八.九六 |
| 八五.三 | 九八.九五 | 九八.九五 | 九八.九五 |
| 八五.二 | 九八.九四 | 九八.九四 | 九八.九四 |
| 八五.一 | 九八.九三 | 九八.九三 | 九八.九三 |
| 八五.〇 | 九八.九二 | 九八.九二 | 九八.九二 |
| 八四.九 | 九八.九一 | 九八.九一 | 九八.九一 |
| 八四.八 | 九八.九〇 | 九八.九〇 | 九八.九〇 |
| 八四.七 | 九八.八九 | 九八.八九 | 九八.八九 |
| 八四.六 | 九八.八八 | 九八.八八 | 九八.八八 |
| 八四.五 | 九八.八七 | 九八.八七 | 九八.八七 |
| 八四.四 | 九八.八六 | 九八.八六 | 九八.八六 |
| 八四.三 | 九八.八五 | 九八.八五 | 九八.八五 |
| 八四.二 | 九八.八四 | 九八.八四 | 九八.八四 |
| 八四.一 | 九八.八三 | 九八.八三 | 九八.八三 |
| 八四.〇 | 九八.八二 | 九八.八二 | 九八.八二 |
| 八三.九 | 九八.八一 | 九八.八一 | 九八.八一 |
| 八三.八 | 九八.八〇 | 九八.八〇 | 九八.八〇 |
| 八三.七 | 九八.七九 | 九八.七九 | 九八.七九 |
| 八三.六 | 九八.七八 | 九八.七八 | 九八.七八 |
| 八三.五 | 九八.七七 | 九八.七七 | 九八.七七 |
| 八三.四 | 九八.七六 | 九八.七六 | 九八.七六 |
| 八三.三 | 九八.七五 | 九八.七五 | 九八.七五 |
| 八三.二 | 九八.七四 | 九八.七四 | 九八.七四 |
| 八三.一 | 九八.七三 | 九八.七三 | 九八.七三 |
| 八三.〇 | 九八.七二 | 九八.七二 | 九八.七二 |
| 八二.九 | 九八.七一 | 九八.七一 | 九八.七一 |
| 八二.八 | 九八.七〇 | 九八.七〇 | 九八.七〇 |
| 八二.七 | 九八.六九 | 九八.六九 | 九八.六九 |
| 八二.六 | 九八.六八 | 九八.六八 | 九八.六八 |
| 八二.五 | 九八.六七 | 九八.六七 | 九八.六七 |
| 八二.四 | 九八.六六 | 九八.六六 | 九八.六六 |
| 八二.三 | 九八.六五 | 九八.六五 | 九八.六五 |
| 八二.二 | 九八.六四 | 九八.六四 | 九八.六四 |
| 八二.一 | 九八.六三 | 九八.六三 | 九八.六三 |
| 八二.〇 | 九八.六二 | 九八.六二 | 九八.六二 |
| 八一.九 | 九八.六一 | 九八.六一 | 九八.六一 |
| 八一.八 | 九八.六〇 | 九八.六〇 | 九八.六〇 |
| 八一.七 | 九八.五九 | 九八.五九 | 九八.五九 |
| 八一.六 | 九八.五八 | 九八.五八 | 九八.五八 |
| 八一.五 | 九八.五七 | 九八.五七 | 九八.五七 |
| 八一.四 | 九八.五六 | 九八.五六 | 九八.五六 |
| 八一.三 | 九八.五五 | 九八.五五 | 九八.五五 |
| 八一.二 | 九八.五四 | 九八.五四 | 九八.五四 |
| 八一.一 | 九八.五三 | 九八.五三 | 九八.五三 |
| 八一.〇 | 九八.五二 | 九八.五二 | 九八.五二 |
| 八〇.九 | 九八.五一 | 九八.五一 | 九八.五一 |
| 八〇.八 | 九八.五〇 | 九八.五〇 | 九八.五〇 |
| 八〇.七 | 九八.四九 | 九八.四九 | 九八.四九 |
| 八〇.六 | 九八.四八 | 九八.四八 | 九八.四八 |
| 八〇.五 | 九八.四七 | 九八.四七 | 九八.四七 |
| 八〇.四 | 九八.四六 | 九八.四六 | 九八.四六 |
| 八〇.三 | 九八.四五 | 九八.四五 | 九八.四五 |
| 八〇.二 | 九八.四四 | 九八.四四 | 九八.四四 |
| 八〇.一 | 九八.四三 | 九八.四三 | 九八.四三 |
| 八〇.〇 | 九八.四二 | 九八.四二 | 九八.四二 |
| 七九.九 | 九八.四一 | 九八.四一 | 九八.四一 |
| 七九.八 | 九八.四〇 | 九八.四〇 | 九八.四〇 |
| 七九.七 | 九八.三九 | 九八.三九 | 九八.三九 |
| 七九.六 | 九八.三八 | 九八.三八 | 九八.三八 |
| 七九.五 | 九八.三七 | 九八.三七 | 九八.三七 |
| 七九.四 | 九八.三六 | 九八.三六 | 九八.三六 |
| 七九.三 | 九八.三五 | 九八.三五 | 九八.三五 |
| 七九.二 | 九八.三四 | 九八.三四 | 九八.三四 |
| 七九.一 | 九八.三三 | 九八.三三 | 九八.三三 |
| 七九.〇 | 九八.三二 | 九八.三二 | 九八.三二 |
| 七八.九 | 九八.三一 | 九八.三一 | 九八.三一 |
| 七八.八 | 九八.三〇 | 九八.三〇 | 九八.三〇 |
| 七八.七 | 九八.二九 | 九八.二九 | 九八.二九 |
| 七八.六 | 九八.二八 | 九八.二八 | 九八.二八 |
| 七八.五 | 九八.二七 | 九八.二七 | 九八.二七 |
| 七八.四 | 九八.二六 | 九八.二六 | 九八.二六 |
| 七八.三 | 九八.二五 | 九八.二五 | 九八.二五 |
| 七八.二 | 九八.二四 | 九八.二四 | 九八.二四 |
| 七八.一 | 九八.二三 | 九八.二三 | 九八.二三 |
| 七八.〇 | 九八.二二 | 九八.二二 | 九八.二二 |
| 七七.九 | 九八.二一 | 九八.二一 | 九八.二一 |
| 七七.八 | 九八.二〇 | 九八.二〇 | 九八.二〇 |
| 七七.七 | 九八.一九 | 九八.一九 | 九八.一九 |
| 七七.六 | 九八.一八 | 九八.一八 | 九八.一八 |
| 七七.五 | 九八.一七 | 九八.一七 | 九八.一七 |
| 七七.四 | 九八.一六 | 九八.一六 | 九八.一六 |
| 七七.三 | 九八.一五 | 九八.一五 | 九八.一五 |
| 七七.二 | 九八.一四 | 九八.一四 | 九八.一四 |
| 七七.一 | 九八.一三 | 九八.一三 | 九八.一三 |
| 七七.〇 | 九八.一二 | 九八.一二 | 九八.一二 |
| 七六.九 | 九八.一一 | 九八.一一 | 九八.一一 |
| 七六.八 | 九八.一〇 | 九八.一〇 | 九八.一〇 |
| 七六.七 | 九八.〇九 | 九八.〇九 | 九八.〇九 |
| 七六.六 | 九八.〇八 | 九八.〇八 | 九八.〇八 |
| 七六.五 | 九八.〇七 | 九八.〇七 | 九八.〇七 |
| 七六.四 | 九八.〇六 | 九八.〇六 | 九八.〇六 |
| 七六.三 | 九八.〇五 | 九八.〇五 | 九八.〇五 |
| 七六.二 | 九八.〇四 | 九八.〇四 | 九八.〇四 |
| 七六.一 | 九八.〇三 | 九八.〇三 | 九八.〇三 |
| 七六.〇 | 九八.〇二 | 九八.〇二 | 九八.〇二 |
| 七五.九 | 九八.〇一 | 九八.〇一 | 九八.〇一 |
| 七五.八 | 九八.〇〇 | 九八.〇〇 | 九八.〇〇 |
| 七五.七 | 九七.九九 | 九七.九九 | 九七.九九 |
| 七五.六 | 九七.九八 | 九七.九八 | 九七.九八 |
| 七五.五 | 九七.九七 | 九七.九七 | 九七.九七 |
| 七五.四 | 九七.九六 | 九七.九六 | 九七.九六 |
| 七五.三 | 九七.九五 | 九七.九五 | 九七.九五 |
| 七五.二 | 九七.九四 | 九七.九四 | 九七.九四 |
| 七五.一 | 九七.九三 | 九七.九三 | 九七.九三 |
| 七五.〇 | 九七.九二 | 九七.九二 | 九七.九二 |
| 七四.九 | 九七.九一 | 九七.九一 | 九七.九一 |
| 七四.八 | 九七.九〇 | 九七.九〇 | 九七.九〇 |
| 七四.七 | 九七.八九 | 九七.八九 | 九七.八九 |
| 七四.六 | 九七.八八 | 九七.八八 | 九七.八八 |
| 七四.五 | 九七.八七 | 九七.八七 | 九七.八七 |
| 七四.四 | 九七.八六 | 九七.八六 | 九七.八六 |
| 七四.三 | 九七.八五 | 九七.八五 | 九七.八五 |
| 七四.二 | 九七.八四 | 九七.八四 | 九七.八四 |
| 七四.一 | 九七.八三 | 九七.八三 | 九七.八三 |
| 七四.〇 | 九七.八二 | 九七.八二 | 九七.八二 |
| 七三.九 | 九七.八一 | 九七.八一 | 九七.八一 |
| 七三.八 | 九七.八〇 | 九七.八〇 | 九七.八〇 |
| 七三.七 | 九七.七九 | 九七.七九 | 九七.七九 |
| 七三.六 | 九七.七八 | 九七.七八 | 九七.七八 |
| 七三.五 | 九七.七七 | 九七.七七 | 九七.七七 |
| 七三.四 | 九七.七六 | 九七.七六 | 九七.七六 |
| 七三.三 | 九七.七五 | 九七.七五 | 九七.七五 |
| 七三.二 | 九七.七四 | 九七.七四 | 九七.七四 |
| 七三.一 | 九七.七三 | 九七.七三 | 九七.七三 |
| 七三.〇 | 九七.七二 | 九七.七二 | 九七.七二 |
| 七二.九 | 九七.七一 | 九七.七一 | 九七.七一 |
| 七二.八 | 九七.七〇 | 九七.七〇 | 九七.七〇 |
| 七二.七 | 九七.六九 | 九七.六九 | 九七.六九 |
| 七二.六 | 九七.六八 | 九七.六八 | 九七.六八 |
| 七二.五 | 九七.六七 | 九七.六七 | 九七.六七 |
| 七二.四 | 九七.六六 | 九七.六六 | 九七.六六 |

足總盃複賽昨再決高下

南華壓倒加山 奪得準決賽權

四比一南華將出戰精工

【本報訊】南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。

開賽半分鐘南華便打開紀錄

加山一度扳成平手 十二碼南華再超前

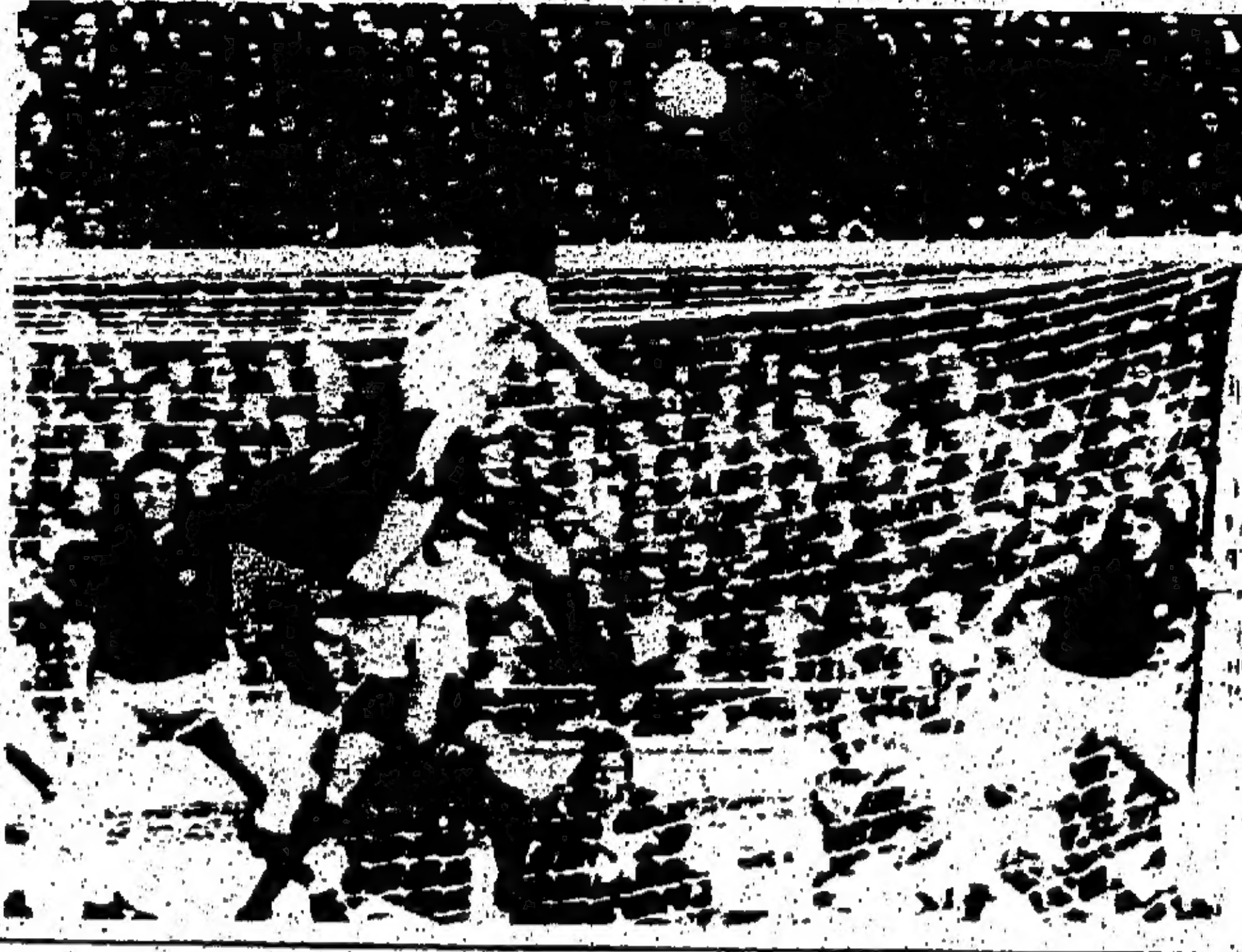
完場時羅卡士竟向球證撞去

【本報訊】南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。

南加演進之善足陳

十二碼罰球影響大

【本報訊】南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。



南華昨日在球場再與加山作足總盃複賽，在九十分鐘內，南華以四比一壓倒加山，奪得準決賽權。

高球名教練 陳金獅來港

【本報訊】高球名教練陳金獅，現由美國來港，在南華任教練。陳金獅曾效力於多支著名球隊，經驗豐富。

鐵行對抗電話 擬於明日補賽

【本報訊】鐵行與電話兩隊，因故未能如期開賽，現已決定於明日補賽。兩隊均表示將全力以赴。

南華會員 開始辦理 轉換會証

【本報訊】南華足球會會員，現正開始辦理轉換會証手續。會員可前往指定地點辦理。

青年越野賽 十一日舉行

【本報訊】青年越野賽將於本月十一日舉行。比賽旨在促進青少年體育發展。

培正中學招生

【本報訊】培正中學現正招收新學年學生。報名日期及詳情請見招生簡章。

足球比賽 昨日球賬

【本報訊】昨日足球比賽結果如下：南華對加山，四比一。南華對精工，三比一。

永安公司

永安公司廣告，提供各類商品及服務。

中山紀念英文書院 元朗新校招生

【本報訊】中山紀念英文書院元朗新校，現正招收新學年學生。校址：元朗大馬路。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱是一種常見的心理疾病，症狀包括失眠、健忘等。建議尋求專業治療。

同濟中英文中學

【本報訊】同濟中英文中學，創辦於一九三六年，為政府補助學校。校址：香港。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

神經衰弱

【本報訊】神經衰弱症狀包括心跳、失眠、頭暈等。建議尋求專業治療。

由五月廿四日起 汎美另闢新航線 飛往美國



汎美世界 賓至如歸

每日下午均有班機經東京直飛洛杉磯。由五月廿四日起，汎美另闢新航線，飛往美國。詳情請洽各辦事處。

| 班機 | 離港 | 抵東京 | 抵洛杉磯 | 抵三藩市 |
|-------|------|------|------|------|
| PA008 | 1600 | 1950 | 1450 | 1810 |

請將貴公司之美國西岸停留觀光節目詳情郵寄下址

姓名：_____

地址：_____

汎美世界 賓至如歸

【本報訊】英倫著名金商統一金礦有限公司統資經理柏吉氏抵港，訪問金銀業貿易場。柏吉氏到港，他深知本港已成為東南亞黃金最大市場，他的公司代理南非六個金礦，此次訪港，特訪金銀業貿易場，由該場理事長胡漢屏、馬清忠、鍾立雄、胡經輝等款接，其後并赴金銀證券交易所參觀。圖為柏吉氏與胡氏等會談情形。

以給予六年俸，彼等對於切實管轄，彼等爲在目前時移事易之下，大員官之工作已漸懈怠，已超出憲制所訂名額，而政府亦欲正名額及增加薪資。必要。而新界政務司擬將輔政司派員調查彼等工作之報告書內，一再拒絕公函，實不公正。

據悉：大員是屬萬里門管理下各郡，及「勞力界」兩界各地，發展衛星城市的計劃。

總督察：梁楚能督察爲新界區廳局控制室主任。他將致力和新最古之城——胡姬之居民建立密切關係，並使當地之居對策，有良好之印象。梁氏擔任此職後，爲第廿一位警員關係任。

梁楚能督察在警服服役已有廿四年之久，於九五年加入一名警員之列時，祇是一名警員。而此後則由於努力工

爲警察

爲新界區廳局控制室主任。他將致力和新最古之城——胡姬之居民建立密切關係，並使當地之居對策，有良好之印象。梁氏擔任此職後，爲第廿一位警員關係任。

梁楚能督察在警服服役已有廿四年之久，於九五年加入一名警員之列時，祇是一名警員。而此後則由於努力工

新界民政署丈量員
集體到港督府請願

[illegible][illegible]

「這真是一個整齊臨臨的場合，因為在展覽廳內，香港各個工商界與貿易及工業機構的成員可以聯合起來，為展覽機構輸一份力量。」

鄧氏又說：「我能够有機會參與如此大規模的工作，感到非常自豪。」

「由貿易進展」由貿易、中華廠商、香港商會、工業界、中環廠商

爲主之組織，恢復執照之舉，已廢除刑罰，途在法外。未能容許爲殖民之香港有獨裁之重刑制度已。

明本港應設於英廷

該展覽會係明日(星期一)起直至星期日，每日上午十時至下午九時，歡迎市民免費入場參觀。

貿易發展局昨(星期日)發表談話說：「這是本港工商業及貿易發展局引以為榮的時刻，因為英皇及英陸下及菲臘親王在舊而忙碌的港期中，我們獲得此重要的任務。」

「我認這次的展覽會，給予本港勞工及一般市民一個極有價值的機會。」

發生壓抑作用。本港非關心本港之福利，發表公開呼籲促請英皇執行死刑，御准本港判死刑。

據保良局局長、紹興鋼鐵廠董事鄭順元稱：「近年以來本港治安惡劣，此固然係須經清理之問題，但是，社會貧乏之感染

「本報記者一日下午，英女皇伊利沙伯二世蒞臨新落成的紅磡火車站，主持香港歷史上最大規模的產品公開展覽會。」

這個命名為「香港之進」的展覽會，由貿易發展局主辦，將展出二千餘件產品，種類繁多，蔚為奇觀。這些陳列品，都是從港銷往全世界的最佳品種，其中玩具與光學製品、家庭用品、機器、玩具、服裝、遊藝及多種其他貨物。

由於廣大市民對該展覽會反應良好，致使該校工業家龐呼籲大卸佳市。

[illegible]

新界和合石道車禍
送殯旅遊車突墮坑
傷廿五人六人留醫

【本報訊】一輛載有卅二名乘客的旅遊車，昨午於前往和合石墳場途徑路中，突然橫離路面，墮下一個約五至六呎深之坑內，造成廿五人受傷的慘劇。其中六人受傷較爲嚴重，需留醫院醫治。

事發於昨午十二時卅一分，輛編號A S四二五三車頭印有「司馬田」兩字的旅遊巴士，一名姓朱歲姓莊男子，在距離和合石墳

| | | | |
|--|---------------------------------------|--|---|
| 不遠的和尚石蓮來報告 失去蹤踪，跌落石壁，約 失的深坑中，車上發一 不壞，車上廿五名乘客 受傷。當時連車向前運 送發店的，女婦士都驚 仙的出類車亦逃該處 內，車內乘客各俱速上 救助，並送急往立 水寶馬醫院治，然後再 轉送六甲沙院醫治，其 中六人甚慘。 | 該六名傷院傷傷爲： 劉嘉賢，女，廿五歲， 劉嘉賢，女，廿五歲， | 何羅輝，女，卅九歲， 何羅歡，女，三歲，方 鴻光，男，廿六歲，司 徒林，男，廿六歲， 何南，男，六十歲， 其餘廿三名傷者：葉 振秋，女，廿八歲，吳 鳳蘭，女，三歲，梁志 顯，女，廿九歲，梁榮 ，女，廿四歲，何玉 女，卅九歲，傅淑儀， 女，廿歲，吳振球，男 ，廿五歲，蔡林，男， | 五十七歲，何羅輝，男 ，卅二歲，司徒新，男 ，廿五歲，占齡秋，男，卅 五歲，占錦枝，男，卅 占廷玉，男，廿歲，吳 順男，五十七歲，吳 廣成，男，廿五歲，陳 祥男，五十六歲，董滿 ，下男，廿四歲，人，因 下男，四十歲，人，因 傷勢較輕，在醫院內已 出院。 |
|--|---------------------------------------|--|---|

獨家新八



大大公司

港九最大百貨公司：彌敦道七六〇號(太子道口)

大日月報五月份
 刊出專文多篇
 內容日趨充實之聯合
 刊物(大日月報)，五
 月份(第七期)經已出
 版，本期以犧牲與閉
 門政策，軍情秘報，如
 關於俄國最近參加德
 國對英之進攻，及南
 地海漁場之衝突之變
 化的權威報告，為愛美
 新歌)，「深歌」女主
 角歌聲美妙曲調統一(堤聞

攝影及電影方面有貢獻
 者，「阿爾柏斯臣」，
 「莊爾有樹的樹臣」，
 「小島陳無海」等
 彩色畫頁有數全精

為「紅軍」，「
 塞公主義黨」，
 五月份(介紹)，
 每辦三元，各報雜

台灣物產價廉物美
 請到尖沙咀東英大廈、灣仔
 莊士敦道生利大廈、北角英
 皇道、旺角荔枝角道台灣民
 生物產有限公司參觀選購

彩色畫片有裝大千種

電影方面有意志
「阿爾伯拉」
「莊園的史提臣」
「小島無恙」等
每張一元，各報館

品「紅圈」，「
雲公主」等，
五月月份片介紹」

台灣物產價廉物美

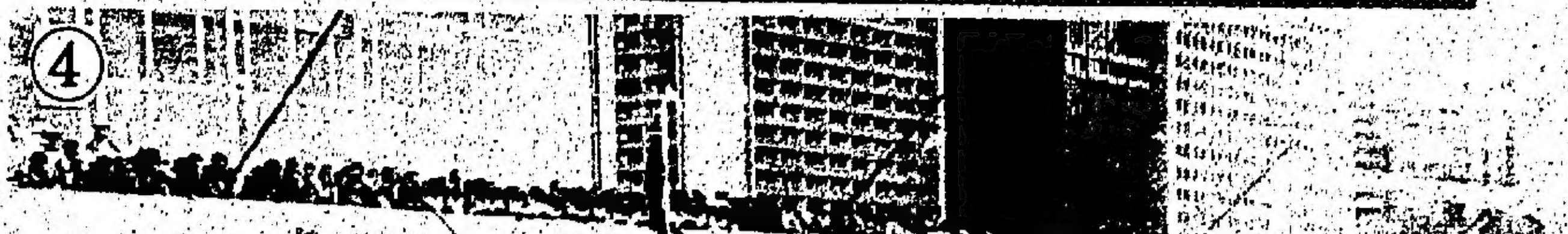
請到尖沙咀東英大廈、灣仔
莊士敦道東生大廈、北角英
皇道、旺角荔枝角道台灣民
生物產有限公司參觀選購

特輯 圖片 訪港 僑皇女

⑦



④



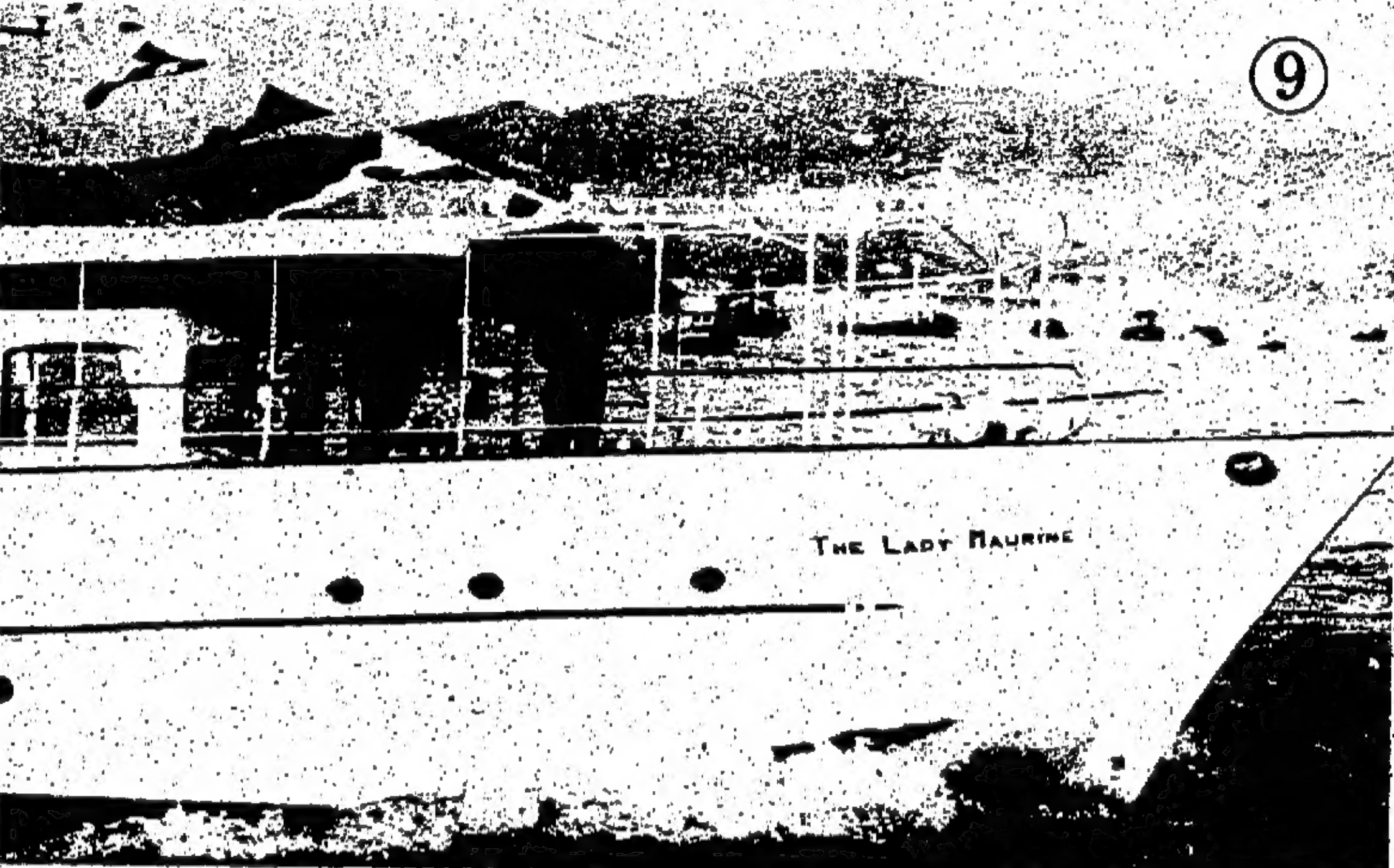
⑧



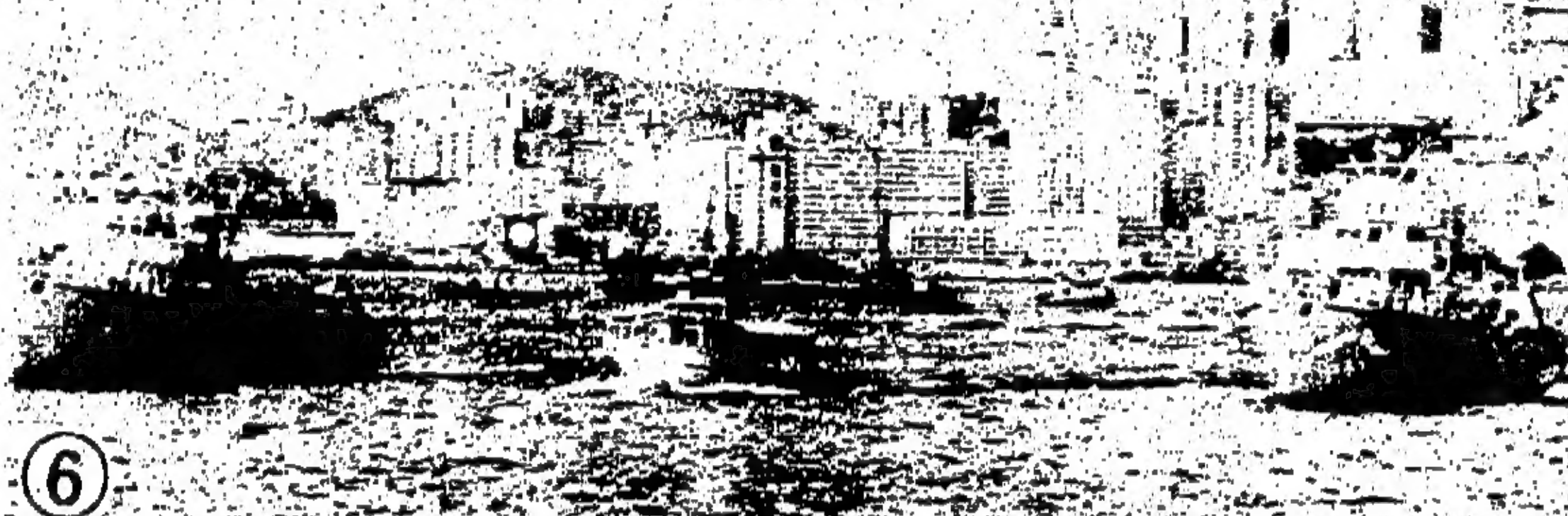
⑤



⑨



⑥



①

○女皇僑於昨日下午六時四十分乘「嘉蓮夫人」號遊艇抵達香港。女皇僑在碼頭向市民們表示歡迎，並與市民們握手致意。女皇僑在碼頭時，頻頻點頭致意，並與市民們握手致意。女皇僑在碼頭時，頻頻點頭致意，並與市民們握手致意。



②



③

女輔警劉靈仙昨出殯 遺容焦黑不忍卒睹 男友撫棺狂叫報仇

蘇屋邨居民促設報案中心

【本報訊】在蘇屋邨發生的一宗慘劇，其遺容非常恐怖，昨日下午在蘇屋邨舉行出殯儀式。死者為一名二十二歲的女輔警劉靈仙，其遺容焦黑，不忍卒睹。劉靈仙的男友在出殯時，因悲憤過度，在棺前狂叫報仇。蘇屋邨居民對此表示關注，並呼籲警方在該區設立報案中心，以加強治安。

售郵票機十有九壞 職員橫蠻拒「回水」

【本報訊】在蘇屋邨發生的一宗慘劇，其遺容非常恐怖，昨日下午在蘇屋邨舉行出殯儀式。死者為一名二十二歲的女輔警劉靈仙，其遺容焦黑，不忍卒睹。劉靈仙的男友在出殯時，因悲憤過度，在棺前狂叫報仇。蘇屋邨居民對此表示關注，並呼籲警方在該區設立報案中心，以加強治安。



則預氣天

【本報訊】根據氣象局的預測，未來幾天的天氣將會有變化。市民應做好防範措施，以應對可能的天氣變化。

食唔食都要俾錢

【本報訊】在蘇屋邨發生的一宗慘劇，其遺容非常恐怖，昨日下午在蘇屋邨舉行出殯儀式。死者為一名二十二歲的女輔警劉靈仙，其遺容焦黑，不忍卒睹。劉靈仙的男友在出殯時，因悲憤過度，在棺前狂叫報仇。蘇屋邨居民對此表示關注，並呼籲警方在該區設立報案中心，以加強治安。

菜館酸皮皮旦 額外收費受彈

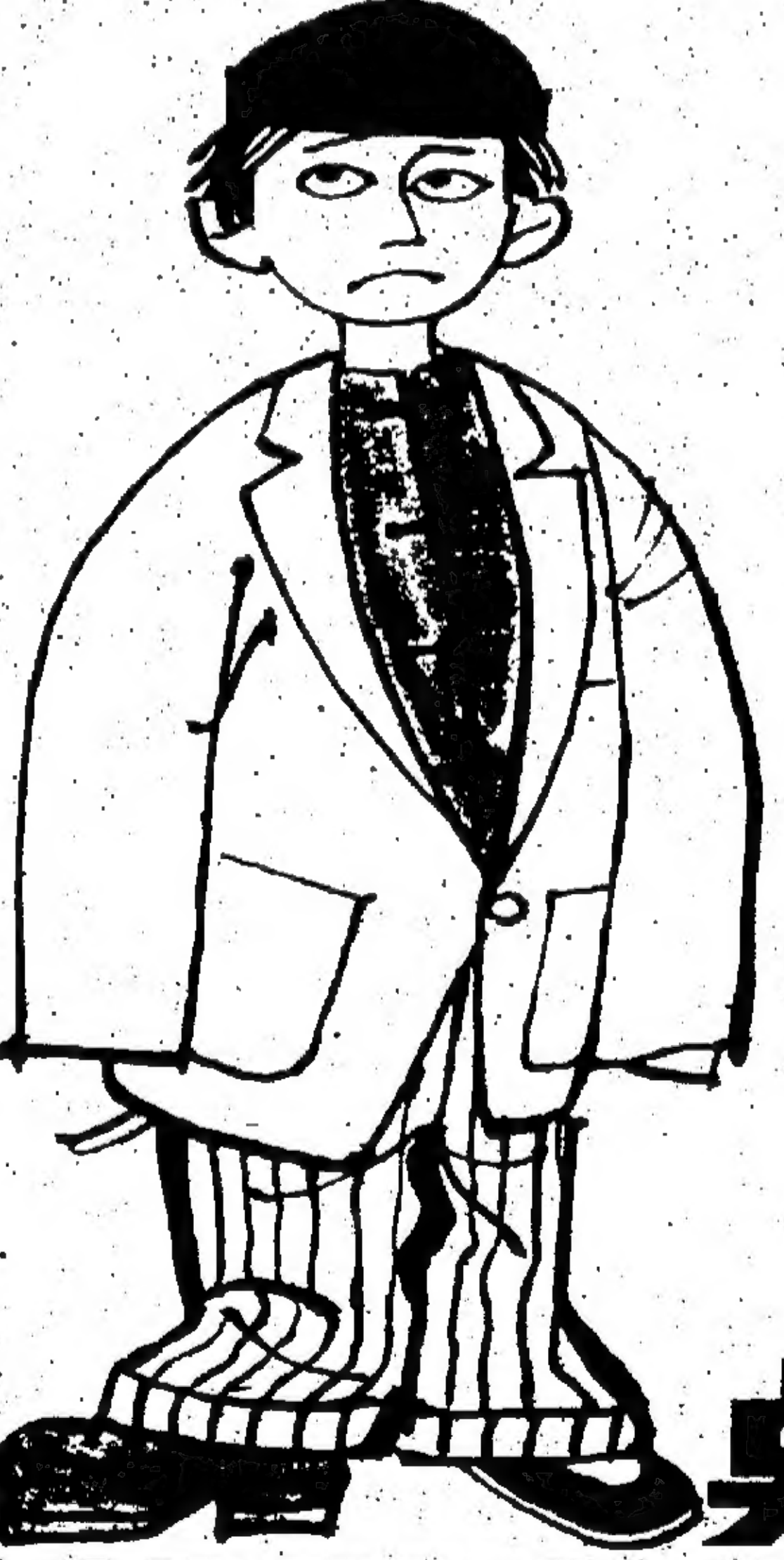
【本報訊】在蘇屋邨發生的一宗慘劇，其遺容非常恐怖，昨日下午在蘇屋邨舉行出殯儀式。死者為一名二十二歲的女輔警劉靈仙，其遺容焦黑，不忍卒睹。劉靈仙的男友在出殯時，因悲憤過度，在棺前狂叫報仇。蘇屋邨居民對此表示關注，並呼籲警方在該區設立報案中心，以加強治安。

消費會勸諭勿強迫收費

【本報訊】在蘇屋邨發生的一宗慘劇，其遺容非常恐怖，昨日下午在蘇屋邨舉行出殯儀式。死者為一名二十二歲的女輔警劉靈仙，其遺容焦黑，不忍卒睹。劉靈仙的男友在出殯時，因悲憤過度，在棺前狂叫報仇。蘇屋邨居民對此表示關注，並呼籲警方在該區設立報案中心，以加強治安。

廣東銀行有限公司 開派一九七四年度股息通告

本公司一九七四年度股息計開第一優先股息每股港幣一元二角，第二優先股息每股港幣六角，普通股息每股港幣一角五仙。凡持有本公司股票之股東，請於一九七五年五月三十一日前，將股票交回本公司，以便派發股息。



胡亂配搭 合格能合

認落都係成套好

完善的音響組合，雖可以用不同牌子的優良產品組成，但絕難有理想效果。因不同產品有不同的特性，很難發揮最佳效果。先鋒牌ES-2000身歷聲套機，由專家精心選配，效果當然最為理想。先鋒ES-2000的收音擴音器，有高度度的AM/FM收音系統，咪高峯混音電路刺激好玩，及34瓦無懈可擊的音樂功率。

Think System Stereo!

ES-2000 Two-channel SoundMates PIONEER 先鋒牌

總代理：信和工程有限公司

陳列室：香港皇后大道中卅三號萬邦行302室 電話：5-252241 (5線) 百德新街五號地下 電話：5-766815



ES-2000 Two-channel SoundMates PIONEER 先鋒牌

總代理：信和工程有限公司

陳列室：香港皇后大道中卅三號萬邦行302室 電話：5-252241 (5線) 百德新街五號地下 電話：5-766815

血喋見未[號狼海] 悶沉情劇長絮白對

此片的英文原名與原譯一樣，直譯為「海狼」，而「海狼」其意是「海上的惡魔」，故故事的主人公，應是位「惡魔」，但這位「惡魔」卻是一位「英雄」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾，而這位「英雄」，卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾，而這位「惡魔」，卻是一位「英雄」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...



「海」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「海」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

減吃反關 肥藥對山

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

「肥」片乃是原作者的親身經歷，發生時間是二十世紀初期，講述者在一次海難事件中，被一艘名為「海狼」的船救起，但船長卻是一位「惡魔」，這就使故事的主題，顯得有些矛盾...

今日電影
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)
海狼號 (西)

娛樂
波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

波秋送頻司公本日
洽接於忙理經拿溫

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

火燒摩天樓
火燒摩天樓

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

上官靈鳳準備應變
上官靈鳳準備應變

元觀永明好亞黃荷娛翳
朗塘華月景洲金活李樂翠

！睇好話人人！頂得有正真

場五全天今
夜加荷翳
場午活李翠

有兒份童

羅馬

七十七歲

英女皇伉儷訪港

香港電台中文台
現場報導及評述之各項節目

五月五日 星期一

參觀摩士公園游泳池之情形
上午十時三十五分
報導員：朱培慶

大會堂午餐之情形
下午一時
報導員：趙潤恒

主持紅磡新火車站紀念牌匾揭幕儀式
參觀「香港之進展」展覽會之情形
下午二時四十五分
報導員：吳錫輝、朱培慶、黃法之

「女皇盃」賽馬情形
下午九時十分
報導員：歐陽義德及本台全體賽馬評述員

各新聞報告節目中另有女皇伉儷訪港秩序之各項綜合報導

柯式印刷
附機廉讓

柯式印刷用之美國自動洗版機及日本洗水機
機對價廉電話五二二七九三〇七歐先生接洽

台灣物產價廉物美

台灣民生物產有限公司尖沙咀東英
大廈、灣仔莊士敦道東生大廈、旺角
荔枝角道、北角英皇道各店，常備各
種台灣物產，大量供應，歡迎參觀選
購！

八八八
公盆金
捐欸寄香
港郵箱第
八八八號

報日商工的者讀多最有擁
大力响影·告廣登刊

5-280708
5-279307

情偷
COMPUTER HUSBANDS

連八
盜之

 特別分類廣告
 日晚報聯刊
 每段六個位，或排雙格。
 每天日晚報合共收費三十五元
 連刊七天

 上期收費 不折不扣

 此種廣告祇以普通廣告為限

 ，啟事及醫藥除外。

 谷雅 五月廿日 出發

 提芭 最佳導遊員

 明珠
 四天豪華團
 住：納萊大酒店
 遊：玫瑰園花園
 食：豐富中餐
 每位只收 \$1,050
 同程可自由逗留一星期
 大地旅運社
 H233257
 H233260

九龍旺區全幢
新商業大廈
特價出售
約六萬方呎有意者請
函九龍郵箱五二九三

1 感謝各界愛護二十年來認購敝所出品。
2 一九五五年本所在社會局技藝班甄先生指示
備案。

信豐兒童工藝所

3 社會局兒童組主任代向上商署領得賣物牌照
直到現在
4 推銷員王炳權、王志偉、送貨員李樹華等已
職，今後彼等在外行為概與本所無涉。
5 本所送貨員有綠色職員證，出品有註冊商標
提防魚目混珠，詢問電話五六〇二五五。

工商日報

分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段

大者每個
小者每個
不折扣

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處

（一）下地號八街東源利慶華勝區中
（二）式蓋式二 五九四式二：話電
（三）部告廣報本號八十七街城分仔灣
（四）七零八七 七零三九七：話電
（五）雲客式厦大英東號客雲道教誨
（六）生厦大興東號二廿道角核嘉角旺
（七）號九壹三街海上地麻油
（八）司公限有行金寶珠生周城龍九
（九）司公限有行金寶珠生周道山菁
（十）司公限有行金寶珠生周地麻油
（十一）司公限有行金寶珠生周角旺
（十二）司公限有行金寶珠生周步水深
（十三）司公限有行金寶珠生周道敦佐
（十四）司公限有行金寶珠生周端紅
（十五）司公限有行金寶珠生周滿至
（十六）司公限有行金寶珠生周順順

工商日類廣告

下列信箱有信請携收據來取

| | | |
|-----|-----|---------|
| W6 | 137 | 0110240 |
| W7 | 170 | |
| W17 | 30 | |
| W3 | AM | |
| AM | AM | |
| AB | 122 | |
| AB | 240 | |

旺舖招租

地連舖位約八五拾
○呎近南橋街口合五拾
電話K三七一〇

洋樓招租

尖沙咀海傍路至48號
四樓有房有廳浴室
九四八七〇〇 業洽

出讓

彩色電視

26吋新
西德彩色電視連天線拾
實價中張一千九百元
有價電話三三三三 業洽

農場出讓

有精細農人住屋四萬餘
旺位大門口適合經營

鳴謝新界
南海同鄉會

先夫曾根不孝於仙逝四月二日因病於醫院內逝世。新界同鄉會或會有限公司董事梁樹培陳瑞常等有心正印段均均感此此尊慈故聯手贊助女謝辭

再聯再輪再水隨意
欲追水輪風我快十心歡
遇之來本宜洋遊散心遊
遇之來本宜洋遊散心遊

鳴謝

天德聖教正德善
堂教友家屬福壽
組依章發給卹金
特此聯合致謝

香港黃埔道廣福院西
門外第88號七樓黃樹齡
350余及近廣福院以起

玉豐 各款玉飾
新出地街

相 命理相家
地址：新地街

應堂 專治眼疾
地址：新地街

學校 教授國語
地址：新地街

風聲 鑲牙
地址：新地街

迷你單車 批發零沽特平
地址：新地街

台北 批發零沽特平
地址：新地街

美加澳歐 機票
地址：新地街

特價機票 批發零沽特平
地址：新地街

美加歐 批發零沽特平
地址：新地街

眼鏡特價 批發零沽特平
地址：新地街

HONG KONG RADIO INSTITUTE

香港書院

安德烈博士·校長·伍玉培·校長·伍慧生博士主理

技藝科

高級英語會話·日文·劉橋大學
英文拼書班·法文·英文科文憑班
英文專修班·德文·GCE英文班
西班牙文·國語·TOEFL 班

裁剪全科

廣告畫裝飾設計

中英打字·電腦打孔·香港稅例
聽覺會計·中英簿記·出入口文員班
中英會計·數理專修·LCC英文憑班
英文速記·珠算全科·PITMAN文憑班

文憑科

F.1.F.2.F.3.F.4.F.5 班

畢業可參加香港政府
會考及英國各大學
文憑本校直介紹就業

英語·血病·藥劑·向事·
精理·年十四·月日·

外·五·來旺·
區·區·區·區·區·區·

區·區·區·區·區·區·
區·區·區·區·區·區·

區·區·區·區·區·區·
區·區·區·區·區·區·

| | | | | | | | | | | | |
|---|--|---|--|--------------------------------|--|--------------------------------|--|-------------------------|--|--------------------------------|--|
| 德誠學院 名師教授港台出國保證速成學費最平 粵語點點打豆西餅海鮮燒臘 菜烤心蒜茸鮮魷蝦蟹果酒 旺角彌敦道554號十位士樓來電即寄 新型冷氣課室電話K 849248 | | 英人仕 五月份新班 網極道拳操泳 之約士街51號電H 435272-4 | | 小英人 K 690369 別沙區傳 | | 小姐國 K 508035 實會話教 | | 英國 法會實用 文作 | | 小英人 K 690369 別沙區傳 | |
|---|--|---|--|--------------------------------|--|--------------------------------|--|-------------------------|--|--------------------------------|--|

[illegible]

喉

一治喉痛
一治喉癰
一治喉蛾
一治喉痧
一治喉風
一治喉疳
一治喉癰
一治喉痧
一治喉風
一治喉疳

鼻

一治鼻塞
一治鼻淵
一治鼻痔
一治鼻疳
一治鼻癰
一治鼻痧
一治鼻風
一治鼻疳
一治鼻癰
一治鼻痧

耳

一治耳鳴
一治耳聾
一治耳痛
一治耳癰
一治耳痧
一治耳風
一治耳疳
一治耳癰
一治耳痧
一治耳風

今國良

傳四代中醫
專治
一治耳鳴
一治耳聾
一治耳痛
一治耳癰
一治耳痧
一治耳風
一治耳疳
一治耳癰
一治耳痧
一治耳風

中國皮膚專科

國內皮膚科名醫主理
一治皮膚病
一治皮膚癢
一治皮膚瘡
一治皮膚癰
一治皮膚痧
一治皮膚風
一治皮膚疳
一治皮膚癰
一治皮膚痧
一治皮膚風

痔瘡

新法無痛脫痔
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡
一治痔瘡

胃

一治胃痛
一治胃脹
一治胃噎
一治胃痞
一治胃癰
一治胃痧
一治胃風
一治胃疳
一治胃癰
一治胃痧

風

一治風濕
一治風痛
一治風癢
一治風瘡
一治風癰
一治風痧
一治風風
一治風疳
一治風癰
一治風痧

[illegible]

